

少年保護事件審理細則第三十一條、第四十二條修正條文  
對照表

| 修正條文   | 現行條文   | 說明  |
|--|--|---|
| <p>第三十一條 調查期日，應由書記官依進行事項製作調查筆錄；事件依本法第二十九條第一項各款裁定終結前，宜注意使少年調查官陳述調查及處理之意見，及最後予到場之少年陳述之機會。</p> <p><u>調查期日，應通知被害人並予陳述意見之機會。但經合法傳喚無正當理由不到場，或陳明不願到場，或少年法院認為不必要、不適宜或有礙少年健全之自我成長者，不在此限。</u></p> <p><u>被害人之法定代理人、配偶、直系或三親等內旁系血親、家長、家屬、醫師、心理師、</u></p> | <p>第三十一條 調查期日，應由書記官依進行事項製作調查筆錄；事件依本法第二十九條第一項各款裁定終結前，宜注意使少年調查官陳述調查及處理之意見，及最後予到場之少年陳述之機會。</p> <p>受訊問人就前項筆錄中，關於其陳述之部分，得請求朗讀或交其閱覽，如請求將記載增、刪、變更者，應附記其陳述。</p> <p>調查筆錄應由到場之人緊接其記載之末行簽名、蓋章或按指印；到場之人拒絕簽名、蓋章或按指印時，附記其事由。</p> | <p>一、第一項未修正。</p> <p>二、為期使被害人之程序參與(含資訊獲知權)更臻明確，爰參考聯合國「犯罪被害人及權力濫用被害人之司法基本原則宣言」、司法院釋字第八〇五號解釋、少年事件處理法(以下簡稱本法)第一條及刑事訴訟法第二百七十一條第二項等規定及意旨，增訂第二項。</p> <p>三、為避免被害人有受二度傷害之虞及為協助被害人於調查期日到場時維持情緒穩定，爰參酌本法第一條、刑事訴訟法第二百四十八</p> |

輔導人員、社工人員或其信賴之人，經被害人同意後，得陪同在場並陳述意見。但少年法院認其在場有礙調查程序之進行或少年健全之自我成長者，不適用之。

前二項之人到場時，應注意其隱私之保護；少年法院審酌個案情節、少年及被害人之身心狀況、少年及其法定代理人或現在保護少年之人及輔佐人之意見，認有必要時，得令少年在場，並得利用遮蔽設備，將少年與到場之人適當隔離。

受訊問人就第一項至第三項筆錄中，關於其陳述之部分，得請求朗讀或交其閱覽，如請求將記載增、刪、變更者，應附記其

條之一、第二百七十一條之三及少年法院（庭）調查性侵害事件減少被害人重複陳述注意事項等規定，被害人得同意由一定或適當之人陪同其到場，陪同之人亦得陳述意見；惟為保護被害人及避免影響調查或審理之正確性，於少年、其法定代理人或現在保護少年之人為得陪同被害人在場之人或陪同之人有與被害人權益相衝突之虞者（如家內兄對妹性侵害案件，其等父母或同住家屬等），縱其陪同經被害人同意，少年法院亦得依個案審酌，如認其在場有礙調查程序之進行或少

|   |  |   |
|---|--|---|
| <p>陳述。</p> <p>調查筆錄應由到場之人緊接其記載之末行簽名、蓋章或按指印；到場之人拒絕簽名、蓋章或按指印時，附記其事由。</p> |  | <p>年健全之自我成長者，自不許其等陪同，爰增訂第三項。</p> <p>四、為保護被害人及其家屬等陪同在場之人之隱私，避免造成被害人之二度傷害並兼顧少年聽審權之保障，爰參考本法第三十八條、刑事訴訟法第二百四十八條之三及第二百七十一條之二規定，增訂第四項。</p> <p>五、現行第二項配合項次調整酌修文字，移列為第五項；現行第三項移列第六項，內容未修正。</p> |
| <p>第四十二條 審理期日，應由書記官製作審理筆錄，記載下列事項及其他一切審理程序：</p> <p>一、審理之少年法院及年月日時</p>  | <p>第四十二條 審理期日，應由書記官製作審理筆錄，記載下列事項及其他一切審理程序：</p> <p>一、審理之少年法院及年月日時</p> | <p>一、被害人及其法定代理人於審理期日到庭者，實務運作上亦許其得陳述意見。又到庭之人陳述時，審理筆錄自應記</p>  |

|  |  |   |
|--|--|---|
| <p>。</p> <p>二、法官、少年調查官、書記官、到場通譯之姓名。</p> <p>三、少年、少年之法定代理人或現在保護少年之人、輔佐人或其他在場之人之姓名。</p> <p>四、少年不出庭者，其事由。</p> <p>五、訊問證人、鑑定人或其他關係人事項。</p> <p>六、少年調查官、少年之法定代理人或現在保護少年之人、<u>輔佐人、其他到場之人</u>陳述之要旨。</p> <p>七、當庭宣讀或告以要旨之文書。</p> <p>。</p> <p>八、當庭出示之證據。</p> <p>九、當庭實施之扣押或勘驗。</p> | <p>。</p> <p>二、法官、少年調查官、書記官、到場通譯之姓名。</p> <p>三、少年、少年之法定代理人或現在保護少年之人、輔佐人或其他在場之人之姓名。</p> <p>四、少年不出庭者，其事由。</p> <p>五、訊問證人、鑑定人或其他關係人事項。</p> <p>六、少年調查官、少年之法定代理人或現在保護少年之人、輔佐人陳述之要旨。</p> <p>七、當庭宣讀或告以要旨之文書。</p> <p>。</p> <p>八、當庭出示之證據。</p> <p>九、當庭實施之扣押或勘驗。</p> <p>十、法官命令記載</p> | <p>載其要旨，爰修正第一項第六款。</p> <p>。</p> <p>二、第三十一條新增之第二項至第四項規定，於審理期日亦有準用必要。又該條第五項規定亦可涵括現行本條第二項內容，爰修正第二項規定，以資精簡。</p> |
|--|--|---|

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>十、法官命令記載或關係人聲請經法官許可記載之事項。</p> <p>十一、最後予少年陳述之機會。</p> <p>十二、裁定之宣示。</p> <p><u>第三十一條第二項至第五項規定，於審理期日準用之。</u></p> | <p>或關係人聲請經法官許可記載之事項。</p> <p>十一、最後予少年陳述之機會。</p> <p>十二、裁定之宣示。</p> <p>受訊問人就前項筆錄中，關於其陳述之部分，得請求朗讀或交其閱覽，如請求將記載增、刪、變更者，應附記其陳述。</p> |  |
|--|---|--|